Ch7 - Bảy Pháp - VIII. Phẩm về Luật (Vinayavagga)

Kinh Tăng Chi Bộ (VNC PHVN, 2021)

922 KINH TĂNG CHI Bộ

VIIL PHẨM VÈ LUẬT (VINAYAVAGGA)

I. KINH TRÌ LUẬT THỨ NHẤT (PaḶhamavinayadharasutta) (4 IV. 140) 75. Thành tựu bảy pháp, này các Tỷ-kheo, Tỷ-kheo là bậc Trì luật. Thế nào là bảy? Biêt vi phạm; Biêt không vi phạm; Biêt vi phạm nhẹ; Biêt vi phạm nặng; Có giới luật, sống chế ngự với sự chế ngự của Giới bổn, đầy đủ uy nghi chánh hạnh, thấy sợ hãi trong những lỗi nhỏ nhặt, chấp nhận và học tập trong các học pháp;180 Bốn thiền thuộc tăng thượng tâm, hiện tại lạc trú, có được không khó khăn, có được không mệt nhọc, có được không phí sức; Do đoạn trừ các lậu hoặc, ngay trong hiện tại, tự mình với thắng trí chứng ngộ, chứng đạt Vô lậu tâm giải thoát, Tuệ giải thoát. Thành tựu bảy pháp này, này các Tỷ-kheo, Tỷ-kheo là bậc Trì luật. II. KINH TRÌ LUẬT THỨ HAI (Dutìyavinayadharasutta) (A. IV. 140) 76. Thành tựu bảy pháp, này các Tỷ-kheo, Tỷ-kheo là bậc Trì luật. Thế nào là bảy? Biết vi phạm; Biết không vi phạm; Biết vi phạm nhẹ; Biết vi phạm nặng; Cả hai Giới bổn được khéo truyền lại một cách rộng rãi, khéo phân loại, khéo điêu chỉnh, khéo quyêt định thành sutta và thành chi tiêt; Bôn thiên thuộc tăng thượng tâm, hiện tại lạc trú, có được không khó khăn, có được không mệt nhọc, có được không phí sức; Do đoạn trừ các lậu hoặc, ngay trong hiện tại, tự mình với thắng trí chứng ngộ? chứng đạt Vô lậu tâm giải thoát, Tuệ giải thoát. Thành tựu bảy pháp này, này các Tỷ-kheo, Tỷ-kheo là bậc Trì luật. III. KINH TRÌ LUẬT THỨ BA (Tatìyavinayadharasutta) (A, IV. 141) 77. Thành tựu bảy pháp, này các Tỷ-kheo, Tỷ-kheo là bậc Trì luật. Thế nào là bảy? Biêt vi phạm; Biêt không vi phạm; Biêt vi phạm nhẹ; Biêt vi phạm nặng; Biết an trú trên Luật không thể bác bỏ được; Bốn thiền thuộc tăng thượng tâm5 hiện tại lạc trú, có được không khó khăn, có được không mệt nhọc, có được không phí sức; Do đoạn trừ các lậu hoặc, ngay trong hiện tại, tự mình với thắng trí chứng ngộ5 chứng đạt Vô lậu tâm giải thoát, Tuệ giải thoát.

Xem 4 III. 113; D III. 78; Ud. 36; It. 96; Vìn. II. 95.

CHƯƠNG VII. BẢY PHÁP 923

Thành tựu bảy pháp này, này các Tỷ-kheo, Tỷ-kheo là bậc Trì luật. IV. KINH TRÌ LUẬT THỨ TƯ (Catutthavinayadharasutta) (A. IV. 141) 78. Thành tựu bảy pháp, này các Tỷ-kheo, Tỷ-kheo là bậc Trì luật. Thế nào là bảy? Biêt vi phạm; Biêt không vi phạm; Biêt vi phạm nhẹ; Biêt vi phạm nặng; Nhớ đến nhiều đời trước181 như một đời, hai đời... như vậy, nhớ đến nhiều đời trước với những đặc điêm, với những chi tiêt; Với Thiên nhãn thanh tịnh siêu nhân... biết rõ chúng sanh; Do đoạn trừ các lậu hoặc, ngay trong hiện tại, tự mình với thắng trí chứng ngộ5 chứng đạt Vô lậu tâm giải thoát, Tuệ giải thoát. Thành tựu bảy pháp này, này các Tỷ-kheo, Tỷ-kheo là bậc Trì luật. V KINH BẬC TRÌ LUẬT CHÓI SÁNG THỨ NHẤT (Pafhamavinayadharasobhanasutta)^2 (A. IV. 142) 79. (Như kinh 75 chỉ khác thêm chữ "chói sang99). VI. KINH BẬC TRÌ LUẬT CHÓI SÁNG

THỨ HAI (Dutìyavinayadharasobhanasutta) (A. IV. 142) 80. (Như kinh 76 chỉ khác thêm chữ "chói sáng,5). VIL KINH BẬC TRÌ LUẬT CHÓI SÁNG THỨ BA (Tatiyavinayadharasobhanasuttd) (Ả. IV. 142) 81. (Như kinh 77 chỉ khác thêm chữ "chói sáng”). VIII. KINH BẬC TRÌ LUẬT CHÓI SÁNG THỨ TƯ (Catutthavinayadharasobhanasuttă) (A. IV. 143) 82. Thành tựu bảy pháp5 này các Tỷ-kheo9 Tỷ-kheo là bậc Trì luật chói sáng. Thế nào là bảy? (Như kinh 78 chỉ khác thêm chữ "chói sáng"). IX. KINH GIÁO PHÁP CỦA BẬC ĐẠO SƯ (Satthusãsanasuttă)183 (A. IV. 143) 83. Rồi Tôn giả Upãli đi đến Thế Tôn; sau khi đến, đảnh lễ Thế Tôn rồi ngồi xuống một bên. Ngồi xuống một bên, Tôn giả Ưpãli bạch Thế Tôn: Lành thay, bạch Thế Tôn! Thế Tôn hãy thuyết pháp cho con một cách vắn tắt, sau khi nghe Thế Tôn thuyết pháp, con sẽ sống một mình, an tịnh, không phóng dật? nhiệt tâm5 tinh cần. Này upãli, những pháp nào ông biết: "Những pháp này không được đưa

181 Xem4I. 164;DI. 13; MI. 22; s. II. 221. 182 Bản tiếng Anh của PTS trình bày 4 kinh (từ 79-82) chung một nhóm với tên: The Illustrious, nghĩa là Chói sảng. 183 Bản tiếng Anh của PTS: The Message, nghĩa là Thông điệp.

đến nhất hướng, nhàm chán, ly tham, đoạn diệt, an tịnh, thắng trí, giác ngộ, Niết-bàn,\184 thời này upãli, ông cần phải nhất hướng thọ trì là: "Dây không phải Pháp, đây không phải Luật, đây không phải lời dạy Thế Tôn?5 Và này upăli, những pháp nào ông biết: "Những pháp này đưa đến nhất hướng, nhàm chán, ly tham, đoạn diệt, an tịnh, thắng trí, giác ngộ, Niết-bàn”, thời này upãli5 ông cần phải nhất hướng thọ trì là: "Đây là Pháp, đây là Luật, đây là lời dạy Thế T6n." X. KINH DIỆT TRÁNH PHÁP (Adhikaranasamathasutta) (Ả. IV. 144) 84. Này các Tỷ-kheo, bảy pháp diệt tránh này185 đưa đến chấm dứt, làm cho an tịnh các tranh luận có thể khởi lên. Thế nào là bảy? Luật vê sự hiện diện cân phải áp dụng, Luật vê ức niệm cân phải áp dụng, Luật về không si mê cần phải áp dụng, Luật về tự thú nhận cần phải áp dung, Luật về đa số cần phải áp dụng, Luật về tìm tội ấy cần phải áp dung, Luật về trải cỏ ra cần phải áp dụng. Này các Tỷ-kheo5 bảy pháp diệt tránh này đưa đến châm dứt, làm cho an tịnh các tranh luận có thể khởi lên.

184 Xem4 I. 30; III. 83; V. 216; D. L 189; II. 251. 185 Adhikaranãnam samathãya. Xem 4 I. 99; D. III. 254; M. II. 247-50.

Nguồn: Giảng Sư (giangsu.io.vn) — văn bản trích từ kho sách cổ và kinh điển.